

66

CZECH POLICE AVIATION DEPARTMENT



Prague, P. O. 614, Box 35, Postcode 161 01  
Czech Republic  
Phone (+420) 974 838 252  
Fax (+420) 974 838 296  
E-mail „let@mvcz.cz“

Ref. No. LS-2-66/ČJ-2019-9800KR

Prague 15.10.2019

No. of pages 2

Enclosure : 1/1

**AIRBUS HELICOPTERS**  
**Christian Riefel**  
**Support&Services – Technical&Publication Services**  
**TecPub Customer Services**  
**D-86609 Donauwörth**  
**GERMANY**

**Order - QUOTE - 116078/03**

Enclosed you will find a filled in form for ordering the revision service for EC135 documentation.

Please send the invoice with due date 30 days send to the **recipient's address**.

In the invoice we need both following addresses :

**Customer :** Ministerstvo vnitra ČR  
Nad Štolou 936/3  
170 34 Praha 7

**Recipient :** Policie ČR letecká služba  
pošta 614, schr. 35  
161 01 Praha 6  
IČO : 00007064  
DIČ : CZ00007064  
Bank.spoj. 5504-881/0710

**Delivery address:**

Czech Police Aviation Department  
Airport Praha Ruzyne,  
south area  
Hangar "D"



**Contract – LS-427-28/ČJ-2018-9800KR**

**Zakázka je vypořádána Rámcovou dohodou LS-427-28/ČJ-2018-9800KR k dodávce ND,  
oprav, modifikací, modernizace a služeb pro vrtulníky lehké hmotnostní kategorie  
EC 135**

Vypracoval : Ing.  
Vypravil : Cirkva  
Kontrola: Mgr. M.  
Ulož. k č.j. Počet listů 5  
Vyř. znak – lhůta S- 2024



CZECH POLICE AVIATION DEPT.  
MR. Vaclav Kricner  
Vaclav Havel Airport, hangar D  
(entrance via Gate 1 from K Letišti street)  
17089 PRAGUE 6  
CZECH REPUBLIC

Donauwörth, 2019/10/09

Support & Services  
Technical & Publication Services  
TecPub Customer Services  
86609 Donauwörth – GERMANY



Final customer :  
Customer Reference : LS-2-88/CJ-2018-9800KR, dd.  
2018.10.25

## QUOTE - 116078/03

Renewal of technical documentation from 2019/11/08 to 2020/11/08  
for the aircraft EC135

INVOICING ADDRESS (for renewal of contract)	PARCEL ADDRESS (for dispatches of documentation > 2kg)	MAILING ADDRESS (for dispatches of documentation < 2kg)
<p>MOI OF THE CZECH REPUBLIC NAD STOLOU 936/3 170 34PRAGUE 7 CZECH REPUBLIC</p>	<p>CZECH POLICE AVIATION DEPT. MR. Vaclav Kricner Vaclav Havel Airport, hangar D (entrance via Gate 1 from K Letišti street) 17089 PRAGUE 6 CZECH REPUBLIC</p>	<p>CZECH POLICE AVIATION DEPT. MR. Vaclav Kricner Vaclav Havel Airport, hangar D (entrance via Gate 1 from K Letišti street) 17089 PRAGUE 6 CZECH REPUBLIC</p>

### PDF/ONLINE

#### Documentary products online followed in update

N°	Manu	Lg	Description	Version	Section	Cert	Cust	Total (FT)
			PDF 135 All versions_CUST_E_ALL_Maint Iden					0.00 €
1	WDM	E	Wiring Diagram Manual	EC135 + H135 (135P3/T3)			ALL	
2	AMM	E	Aircraft Maintenance Manual	EC135 + H135 (135P3/T3)			ALL	
3	SDS	E	System Description Section	EC135 + H135 (135P3/T3)			ALL	
			PDF 135 All versions_MAIN_E					2520.00 €
4	IPC	E	Illustrated Parts Catalog	EC135 + H135 (135P3/T3)				
5	SRM	E	Structural Repair Manual	EC135-H135(135T3/P3)- EC635-H635(P2eT2e)				
6	MTC	E	Standard Practices Manual	All aircraft				
7	CECG	E	Corrosion and Erosion Control Guide	EC135-H135(135T3/P3)- EC635-H635(P2eT2e)				
			PDF 135-635 all vers_MAIN_E_LOAP					0.00 €
8	LOAP	E	List Of Applicable Publications	EC135-H135(135T3/P3)- EC635-H635(P2eT2e)	I			
9	LOAP	E	List Of Applicable Publications	EC135-H135(135T3/P3)- EC635-H635(P2eT2e)	III			

"This document is the property of AIRBUS HELICOPTERS, no part of it shall be reproduced or transmitted without the express prior written authorization of AIRBUS HELICOPTERS and its contents shall not be disclosed." © AIRBUS HELICOPTERS 11/2014



N°	Manu	Lg	Description	Version	Section	Cert	Cust	Total (FT)
10	LOAP	E	List Of Applicable Publications	EC135-H135(135T3/P3)- EC635-H635(P2eT2e)	II			
			PDF 135 All versions_MSM-_E					0.00 €
11	MSM	E	Master Servicing Manual	EC135 + H135 (135P3/T3)	Chap 5		ALL	
12	MSM	E	Master Servicing Manual	EC135 + H135 (135P3/T3)	Chap 4		ALL	
13	MSM	E	Master Servicing Manual	EC135 + H135 (135P3/T3)			ALL	
							Total:	2520.00 €
							Final Total (FT) 2520.00 €	

The messages of safety will be sent to (the following numbers):

FAX:                    Email: vaclav.kricner@pcr.cz

Please inform us in case of change. AIRBUS HELICOPTERS guarantees the dispatch of the safety messages within 24 hours, as soon as any change of fax or telex number is duly indicated. Failing that, the dispatch will be made by mail express to the address of the contact.

For AIRBUS HELICOPTERS :

Name: [REDACTED]

Phone: [REDACTED]

Fax:

Email: [REDACTED]

Visa&Date:

For the Customer :

His representative :

Visa&Date:

"This document is the property of AIRBUS HELICOPTERS, no part of it shall be reproduced or transmitted without the express prior written authorization of AIRBUS HELICOPTERS and its contents shall not be disclosed." © AIRBUS HELICOPTERS 11/2014

AIRBUS HELICOPTERS, simplified stock company with a capital of 581 614 047 Euros - R.C.S. Aix-en-Provence 352 383 715  
Head office: International Airport Marseille-Provence 13725 Marignane Cedex - France - [REDACTED]